抗戰日報

第二六五號

編輯部：山西興縣郵局轉
營業部：山西興縣城北關

每逢星期二、四、六出版
定價每份一角每月一元三角

我們所要求於共產黨員者，就是一定要從思想上認識黨中央所提出的「三三制」政策，是真正適合於中國國情的政策。

我們所要求於黨外人士者，就是一定要拿出像共產黨一樣的誠意來同共產黨一起工作，單憑片面的誠意是必然不會把國事辦好的。

臨參會第三四日 牛副主任報告政府工作

詳述已往政績聽取批評 指出今後方針提供參考

（本報訊）臨參會之第三日第四日由行署牛副主任報告兩年半來之政府工作。對晉西北之各時期，舉凡關於組織人民參加對敵鬥爭，民主選舉，三三制之執行，廉潔政治之實施，人權之保障等各項實施要政闡述甚詳。並對二年半來之財政經濟、生產建設、文化教育等政策及其個實施成績，作明確的解釋，要求大會諸參議員多加研究，踴躍批評。

成立臨參會，為晉西北最高民意機關，決定根據地一切政策法令，選舉政府人員，這是晉西北民主政治的偉大表現，在保障人權財權方面，政府不但於一九四〇年頒佈了嚴懲命令並由行署會同了黨政軍民機關，組織了視察團，分赴各區督導檢查，安定了社會秩序，團結了各階層人民，此外又頒佈了減租減息，交租交息的法令，保障了地主農民的地權財權。在抗戰動務動員方面，先有「動員車輛人畜辦法」，後有「抗戰勤務動員條例」之規定，至今內地各縣抗戰勤務已逐漸減少。對今後各民政工作，行署已提出具體意見，同時，生產建設工作也突飛猛進，根據地已逐漸走入自給自足之境，如農業方面，今年十一縣開荒，不完全的統計達一八九、七八五、六畝。較全晉西北原定計劃超過一萬八千餘畝，興修水利，九縣即達二萬七千畝，超過全晉西北原定計劃三千六百餘畝之多。植棉成績，六個縣即比去年增加千五百餘畝，繁殖畜牧方面，十三個縣統計，耕牛超過計劃一千六百四十頭，九個縣增加驢一千八百七十頭。紡織業為工業中心的一環，二十九年秋紡織業，全區的紡織機只開工九百架，一年後增加二千八百架，在三個縣內出現了二十七個紡織合作社，紡織已成為群眾運動，他如造紙業已達戰前水平。其他文化教育建設亦有詳細論述。

領導所屬人民 堅決打擊敵人

（本報訊）牛副主任在臨參會的報告中，詳述組織人民參加對敵鬥爭時指出：年來，從民兵六百七十二次的勝利戰鬥中，人民開始認識了自己的偉大作用，他們在戰鬥中積極參加了抗戰勤務，內地縣份合計，平均每月要出八千七百八十多個工。政府於去年頒佈了抗戰勤務暫行條例，從此調劑與節省了人力畜力，今年勤務較去年已減少了一半。在艱苦的戰鬥中，政府與人民是永遠一起的，「縣不離縣，區不離區，村不離村」，各級政府領導者所屬的人民，堅決的打擊着敵人。自去年十一月，敵人實行「強化治安」與「蠶食政策」後，人民在政府的領導下，對敵鬥爭，愈趨激烈，他們出生入死，睡山溝，爬山坡，吃冷飯，喝冷水，艱苦備嘗，不屈不撓，在最初開展游擊戰爭中，便一度摧毀了敵佔區二十多個區，一百多個村子的敵偽政權，爭取了敵偽工作人員一百四十人，打垮了偽維持會，適當的保持了敵佔區人民的人力物力財力等等。近來，敵人蠶食政策日日加緊，政府於今年確定了反蠶食鬥爭的方針，至今半年已獲得了顯著的成績，特別在四專區與三專區，給敵人蠶食政策以很大的打擊，除八專區未統計在內，計半年以來，排擠與敵偽維持會三六八所，捕獲漢奸四三〇名，已經教育釋放者七六一二人，餘只在受訓中。二專區經過爭取自首或停止維持者便有二百人之多。在游擊區敵佔區的游擊活動更加開展，如嶂縣游擊隊八人攻克了敵人五據點，多少幹部與民兵，英勇戰鬥，流血犧牲，留下了無數可歌可泣的事績，粉碎了敵人各種政策與毒辣之陰謀，現在敵佔區的人民，正開展着不合作運動，爭取偽軍，孤立敵人，在游擊區，群眾的游擊戰爭正如火如荼的展開，事實告訴了敵人，「人民是不可戰勝的力量」。

建設民主政治 發展生產事業

（本報訊）兩年半來，根據地的各種建設都有了輝煌的成績。自去年三月至今年五月，大部份的村政權，均已經過了民主的改造，各階層人士熱烈的參加了選舉運動，各階層的優秀代表，參加了村政權，體現了「三三制」的精神，去年三次行政會議後，又決定

執行精簡 整頓政風

（本報訊）牛副主任在臨參會之報告中，最後提出精兵簡政和整頓政風問題，交大會討論。關於精兵簡政之原則，基本上是使機構短小精悍，開支盡量緊縮，人盡其力，才盡其用，各得其所，其執行辦法：在機構上是裁、減、縮、併，幹部上是加強下層，提高質量或部份轉入生產。精兵簡政，行署於今年三月、五月、十月，並會議決定實行三次，人員減少三之一以上，大部份已轉入生產，但距離預算的要求還遠，必須繼續在「併」、「一象」（即「合一」、「實」（即并區象）、工作實事求是合一併、伙食方面作進一步的努力。關於整頓政風問題，行署亦曾於去年三月推行了政權領導工作的大檢查，檢查結果，發現了民主集中，個人主義，文牘主義，工作不夠等等，檢查工作上結果不夠等節，檢查推及每個工作……少數政府整頓政風，發動了反主觀主義，行署又發現了領導上也犯有某些主觀主義的偏向，如別法令條例的脫離實際，某些佈置工作的形式化，總結工作不及時等缺點，使領導上又推進了一步，今年五月，行署又發動了各級政府響應中共晉西北三風的整頓，閱讀文件，分別反省自己，一面組織四六專區及興縣的調查研究工作團，深入實際，切實檢查政權工作，發現了在政府與各縣區幹部存在某些不正之風，如工作上的主觀，要求很多，以及在某些地方的不能及時解決群眾實際問題，個別幹部的強迫命令，以及軍政民界限不分等現象，脫離群眾，運動剛開展，深入的貫徹，正需進一步的努力，牛副主任並誠懇要求到會參議員多多指教。

向大會提出今後工作意見

（本報訊）臨參會第四日牛副主任繼續報告工作，最後向臨參會提出今後工作的意見：（一）積極開展對敵鬥爭，團結各階層人民，堅決保衛晉西北根據地，保障抗日人民的地權財權，發動群眾參加游擊戰爭，實行武裝保衛工作，加強對敵偽工作，加強大後方爭取偽軍偽組織工作。（二）更加精兵簡政，提高行政效率，實行行政區合併，以及各機關合併，以實事求是的辦法，求得進一步的實際。（三）堅決發揚民主政治，使政府成為最高限度的財力，切實執行統一累進稅，整理財政，嚴格執行財政制度，使財政收支平衡，克服前面的困難，健全金融，貿易為對外貿易，充實銀行，安定市場。建設生產，發展農業，建立民主自由，改善民生生活，以改善軍隊及民兵的生活，增加抗戰力量。（四）加強教育，培養幹部，以及民眾教育，加強幹部在職教育，提高各級幹部的民主作風，總結工作經驗。

社論

進一步貫澈「三三制」的精神

「三三制」政權在晉西北，是早已實行了的，此次晉西北臨時參議會的召開，就是它的更加具體化，那是用不着多說的。最近中共中央晉綏分局在他於十月十九日所公佈的「對於鞏固與建設晉西北的施政綱領」的第三條中，又一次提出要「民選各級民意機關及政府，貫徹三三制，在各級民意機關及政府中共產黨員只佔三分之一，其他各抗日黨派及無黨無派的人士佔三分之二……」，其目的就是要求我們更進一步地徹底貫澈「三三制」的精神。

「三三制」政策的理論根據，就是因為「中國社會是一個兩頭小中間大的社會，無產階級和大地主大資產階級都只佔少數，最廣大的人民是中間階級。任何政黨的政策如不顧到中間階級的利益，如中間階級不得其所，如果中間階級沒有說話權，沒有衣穿，沒有飯吃，沒有事做，沒有書讀，要想把國事辦好是不可能的。」所以「三三制」政策的出發點，就是要想把國事辦好，其目的就是「為了團結全民，以便合力抗日，合力建國」（以上摘自毛澤東同志在陝甘寧邊區參議會的演說），其總的精神便在於此。我們在這裏要求每一個共產黨員以及所有黨外人士，首先必須從思想上認識「三三制」政策的精神所在，共產黨決不是一個圖私利的小宗派，除了民族的、民的利益而外，他本身決無私利可圖。因此，我們就必須反對任何單純以私利觀點出發的看法，凡是以主觀主義形式主義態度對待「三三制」政策的看法，必須一概加以反對。其次，我們還必須要認識到，但凡一個政策的提出，執行與貫澈，均須經過一定的過程，今天我們在「三三制」政策的執行上，雖還有不少的缺點存在，但我們認為這些缺點是可以克服的，也是在執行過程中必不可免的現象。因此，任何對目前缺點過分誇大，企圖立刻要辦成盡善盡美的那種想法也是不對的，是違反科學的主觀唯心論的想法，也是應該加以糾正的。

為了更進一步貫澈「三三制」政策的精神，我們所要求於共產黨員者，就是我們一定要從思想上認識黨中央所提出的「三三制」政策，乃是根據馬列主義關於國家政權的理論，在現在中國的國際國內條件下的具體運用，是真正適合於中國國情的政策。同時我們還須同黨外人士實行民主合作的原則，是固定不移的，我們必須不折不扣的徹底加以貫澈；我們一定要徹底轉變一切舊的作風和態度，要從思想上肅清自己關門主義和宗派主義的殘餘。我們所要求於黨外人士者，就是一定要拿出像共產黨一樣的誠意來同共產黨一起工作，俗語說：「一隻手兒拍不響」，單憑片面的誠意是必然不會把國事辦好的。所以凡是參加了或是將要參加「三三制」政權的黨外人士，一定要站在負責地位之內而不是負責地位之外，一定也要以實事求是的負責精神，多多出主意想辦法力謀把今後的事情辦好，而不是以第三者的態度來求全責備。因為我們大家共同的目標只有一個，就是要打走日本帝國主義，建立一個獨立自由繁榮幸福的中華民主共和國，只有誠意才能團結，只有團結才能合力抗戰合力建國。今後大家在精神上再不應有什麼「你們」「我們」之分，應該更加親密地團結起來，為了咱們大家共同的一個目標——團結抗戰與團結建國而共同奮鬥。

臨參會議場內空氣肅穆

周參謀長作軍事報告

抗日將士英勇犧牲感人淚下

參議員全體通過建立紀念碑

（本報訊）臨參會第五日，由周參謀長士棟代表軍區，報告「軍區部隊五年來的英勇戰績與目前的鬥爭方針」。內容分三大部份：第一部份概述抗戰五年來，軍區部隊（包括一二〇師，新軍及地方部隊）保衛晉西北抗日根據地的經過及英勇戰績；並公佈敵我傷亡，與我光榮犧牲及負傷之團級以上幹部名單。第二部份說部隊的供給問題，指出部隊的物質困難。幾年來雖在自力更生方面有了很大成績，至今仍在很艱困苦之中。我指戰員繼續發揚爲國家民族英勇奮鬥、不怕不畏克服困難的傳統，但部隊既須經常作戰，又須教育訓練，故在生產上不可能全力以赴。因此希望大會共同討論，提供具體辦法解決軍區部隊供給方面的困難，保證部隊最低限度的生活，使軍隊有更多的時間打更多的勝仗。第三部份說明目前加強對敵鬥爭，堅決執行中共領袖毛澤東同志指示，將敵人擠出去。要加強反蠶食鬥爭的組織與訓練，要開展羣衆性的游擊戰爭，加強對敵僞軍的工作，貫澈精兵簡政，以及進一步鞏固軍民的團結合作。最後，周參謀長以極誠懇的態度，請各參議員對軍隊，作多加批評指導。

五年來的輝煌戰績

寫下抗戰史上光榮的一頁

（本報訊）根據周參謀長的報告，抗戰五年來，敵人對我晉西北根據地之軍事進攻來嘗稍弛。綜我一二〇師新軍及地方部隊的合力迎擊，敵人摧毀我根據地的企圖，已被粉碎。計五年來我軍區部隊共作戰五、二八七次；傷斃日僞軍八六、八五〇名；俘擄敵軍三一六名，僞軍八、三三五名；傷斃敵馬五、八四三四；俘馬五、五六二四；繳獲步馬槍一三、三二四枝，駁殼槍四六四枝，手槍二九一枝，輕重機槍九三八挺，衝鋒槍四三二枝，各種砲共四二門，擲彈筒六九挺，毒瓦斯一、七七〇筒，其他各種彈藥戰利品無算；燒毀或破壞的則有火車頭二八個，火車皮二二輛，汽車八六六輛，飛機五架，坦克車四輛，大砲五門，碉堡六十八個，公路九、四三二里，鐵路八九五里，橋樑五三〇座等等。著名的戰役，在民國二十六年秋到晉西北後，就堅持著晉西北的陣地，並派一部挺進到大同附近開闢了雁北根據地。繼後配合友軍堅守忻口，向敵後出擊，敵人交通全被切斷，敵人只好由飛機送送給養彈藥。二十七年二月配合山西友軍全綫出擊，破壞同蒲路五六〇里，使敵人一月多不能通車；同時又襲擊太原敵機場，給敵人很大的損失。三月敵人以萬餘進佔寧武神池以至保德等七縣城，我主力從忻州回師，經二十多天的激烈戰鬥，收復七縣縣城，並將敵人追擊到大同朔縣附近。六月友軍某部反攻綏遠，我派軍配合，友軍能直抵歸綏五里之地；後敵大舉重兵進犯偏關，我並派兵數團，與友軍合力反攻，收復了偏關城；九月間又派出某支隊，開闢了綏南抗日根據地。同年冬，我師奉命率×旅挺進河北，至二十九年一月始重回到晉西北來。在河北經過五次大規模的反掃蕩，一百餘戰鬥，最大的戰爭如齊會三天三夜的殲滅戰，陳莊六天五夜的殲滅戰，一天一夜黃土嶺的殲滅戰，此三次大規模的戰鬥與晉察冀部隊配合共消滅敵人三千餘，打死阿部中將。二十九年有四次大戰役。春季掃蕩的敵人，曾佔領嵐、臨、方山三縣縣城，經卅八天的戰鬥，把敵人全部打出，三縣縣城亦全收復。六月，敵二萬餘人進行夏季掃蕩，我苦戰五十四日，敵又被我全部擊潰。計與敵戰鬥，消滅敵人五六百名，米峪鎮戰鬥，敵人一大隊完部消滅。八月間進行了有名的百團大戰，我制主動的進攻敵人，至十一月才結束。百團大戰剛結束，敵人又以兩萬多兵力進行冬季掃蕩，對我晉西北根據地實行了殘酷的「三光政策」，經[illegible]天二百多次戰鬥，又被我擊退。三十年雖無大規模的戰役，但統計全年小戰鬥也在一千次以上。今年二月，敵人一萬多又來春季掃蕩，使所謂「鐵壁合圍」「蜜形隊形」等戰術，經我軍區部隊八十四天大小戰鬥一百餘次，使敵人消滅我軍主力的企圖終遭失敗，我又一次勝利的保衛了晉西北根據地。有名的田家會戰役的勝利，更提高了整個晉西北人民抗戰必勝的信心。而我軍區部隊以血肉換來之輝煌戰績，亦將在抗戰史上留下光榮的一頁。

展開反蠶食鬥爭後

曾獲得很大的效果

（本報訊）根據周參謀長的報告，自我各地軍政民展開廣泛的反蠶食鬥爭以後，曾獲得很大的效果。在今年四月至九月間，我三四五分區即有如下戰績：戰鬥五二二次，傷斃敵人二、五六〇人；俘擄敵軍二十九名，僞軍一七六名；克復據點十六個；摧毀僞政權六四個；其他戰利品無算。其某兩分區的戰績尚不在統計之內。

軍區留延首長及諸將領

賀關續等賀電

牛主任請轉晉西北第一屆參議會全體參議員先生：聞第一屆參議會已於本月二十四日勝利的開幕，我們因在延安不能參加，謹致賀忱，並希大會本着團結抗戰的精神，號召全晉西北軍民堅定今年打垮希特勒、明年打垮日本的信心，堅持敵後抗戰，克服困難，渡過今明兩年艱難關，達到堅持晉西北根據地，做將來反攻的陣地。第二，希望大會本着七七宣言精神，號召晉西北各階層各黨派人民加強團結。時局日趨好轉，全國要團結，根據地更要團結，以根據地內部團結來影響敵佔區人民來響應全國的團結。第三，本着具體討論精兵簡政政策，達到統一精簡節約，提高效率，反對官僚主義的目的。第四，希望大會討論怎樣貫澈三三制，深入民主運動，使晉西北成爲新民主主義的模範根據地之一。第五，希望大會能號召全體軍民積極參加生產，解決民生困難，特別保證軍隊供給，使軍隊能集中力量和負戰鬥任務，請檢組織反掃蕩鬥爭，節省根據地人力物力，怎樣來渡過艱苦困難的環境，望特別在本會討論之。第六，希望大會能討論怎樣開展敵佔區工作，推行反蠶食鬥爭，打破敵人縮小根據地企圖。相信大會當能勝利成功，賀龍、關向應、雷任民、張宗遜、彭紹輝、王尚榮、賀炳炎、陳平化、李井泉、朱輝照。

爲國殺敵英勇犧牲

前仆後繼可歌可泣

（本報訊）大會第五日，總堂外陰雲滿天，秋風怒吼。總堂內會場容肅穆，都在靜聽周參謀長的軍事報告。當周參謀長以洪亮而沉痛的聲調報告到五年來，我一二〇師及新軍爲了國家民族，前仆後繼，將士傷亡共達三萬八千三百〇二名；營級以上幹部光榮犧牲負傷三百餘名；有一個排換了三十多個排長，一個連部先過十九個連長；七一六團三營營長王祥法同志負重傷，醫治三年尚未痊癒；從×至×道，到處可遇到我殘廢的英勇戰士；有些幹部負傷五六次，身上創傷十餘處，猶在前綫繼續殺敵。七一六團一連長游好揚掛了四次花，此次田家會戰鬥中與敵肉搏又負了傷。即我現司令員王旅長震亦曾中彈負傷；八分區副司令員劉德明同志，爲了搶救、掩護幾個老百姓幾條耕牛，往返衝殺以致陣亡等等英勇犧牲可歌可泣的事蹟時，全體參議員極爲感動。周參謀長說話未告一段落，全體參議員附議某參議員動議，起而肅立向陣亡人員傷的將士，表示哀悼及致敬。當時全場靜寂無聲，只聽見窗外狂風呼呼，及窗紙的嘶嘶之聲。周參謀長報告全部約歷四小時，六七十高齡的參議員亦毫無倦意。完畢時全場掌聲如雷。牛友蘭老先生立即起立，以感動的顫動的聲音提議節省大會攤費一部份，作爲慰問光榮負傷將士之用。武參議員新宇等數人跟着提議在大會期間內，在會場附近建立一抗戰陣亡將士紀念碑，以紀念烈士，以表示晉西北三百萬人民永誌不忘他們的豐功偉績。全體參議員皆報以熱烈的贊成聲，一致通過。宣布休會後，參議員步出會場時，悲憤猶流露於其表。

參議員介紹

賀參議員龍

在過晉西北的人，提到賀師長總要記起一九三八年春[illegible]晉西北也許早被敵人蹂躪得不成樣子了。

賀龍這個名字代表一種頑強的意志，任何兇惡的敵人都要在他鐵的意志下毀滅。

自從他以一把菜刀起手，掀起來獻身於革命事業，經過辛亥革命，討袁之役，第一次大革命，南昌起義，[illegible]任一二〇師師長，[illegible]

他是從民衆中出來的，最能體貼人民的痛苦。所以他[illegible]感到多麼大的興奮和安慰啊！

他絕對忠實於共產黨的[illegible]他不但是晉西北軍區的司令員，也是西北方面一座重鎮。有他在，敵人是不是畏懼的。

他被派遣到賀龍將軍的部隊作政治委員以後，二人便在革命鬥爭中同甘苦共患難，成爲最親密的戰友。他經常教育他的部隊要愛護羣衆，不要忘記自己是人民的軍隊。他和賀龍將軍是[illegible]後一次直到現在還隊病在延安。他是晉西北抗日根據地的創造者和指導者之一。在病中仍時時關懷着[illegible]次參議會。在表面上[illegible]

關參議員向應

關參議員向應是東北人，他的家鄉在遼寧，出身於印刷工人，早年就獻身於革命事業。他是中國工人階級最優秀的戰士。大革命時候，他任中共共產主義青年團的總書記。

他的冷靜的頭腦，他的[illegible]，與賀師長那種豁達的英勇豪放的性格，[illegible]但他們對於革命的忠誠是一樣的。他們[illegible]政治委員[illegible]他作晉西北革命政治家的[illegible]

「人民要更加愛護軍隊」

——參議員聽取軍事報告後的反響——

【本報訊】周參謀長之軍事報告引起了諸參議員們熱烈的反響。[illegible]有些群衆不全面看問題，不顧軍隊作戰計劃，只希望軍隊在他們邊保護財產，在時還埋怨部隊，而不知他們在全盤面對敵鬥爭。參議員張登成稱：八路軍在缺乏槍械給養的情況下，仍給敵人以重大打擊，真令人欽佩。郭參議員願道：我想起感軍隊生活困苦，要求人民更加愛護軍隊。白參議員[illegible]根據軍民要更加團結，[illegible]打回去。

兵器

偵察機和驅逐機

它是輕快靈活的小型飛機，有一〇〇——三〇〇公尺平方面積就能降落，能不停的飛行六七點鐘，偵察三百公里以上的敵軍縱深，飛行時速一五〇——二〇〇[illegible]偵察員的位置，夜間觀察用「火箭」、「照明燈」、「照明傘」等等。

驅逐機是「空中的鬥士」，主要任務在驅逐或殲滅敵人[illegible]八千公尺的上昇能力，裝備着機關槍若干小口徑的平射炮，並攜帶着向敵投擲的炸彈，因機上座數的不同而有單座、雙座[illegible]

日寇主力艦隊開赴所羅門 南太平洋美日激戰

瓜達康納爾島日軍一切進攻不逞

新華社延安二十八日電：合衆社華盛頓二十七日訊，日本以強大海空軍進攻所羅門美軍陣地，戰事甚為猛烈，雙方損失均極嚴重。美航空母艦隊會猛襲強大的日本艦隊云。

新華社延安二十八日電：華盛頓訊，美海長諾克斯昨於招待新聞記者席上稱：「美軍刻正與所羅門勁敵苦戰，結果尚未判明。」繼稱：「日軍實力甚強，但美軍作戰極佳。」

新華社延安二十九日電：華盛頓訊，瓜達康納爾島敵軍一切進攻均被擊退。盟機昨日猛襲新幾內亞及帝汶島敵據點收效甚大。

新華社延安二十八日電：各方電訊總報，南太平洋的大規模海空戰正在進行中。據敵寇大本營報稱，二十六日晨美日艦隊在澳地克魯斯群島以北所羅門以東的海面展開大戰，日方自認在此次海戰中有航空母艦一艘與巡洋艦一艘受傷，飛機四十餘架未能返防。美方公報則自認驅逐艦一艘沉沒，航空母艦一艘受重傷。二十七日合衆社消息稱：「此役結果，不僅可以決定所羅門群島的命運，而且可以決定居於澳洲重要交通線側翼構成澳洲及瑚石諸島的命運。」

增强海軍攻勢　美國追加戰費　增撥百五十億元

新華社延安二十八日電：華盛頓訊，羅斯福總統業已簽署第二次戰時追加撥款案，增撥一百五十萬萬美元，作為增強海軍攻勢之用。國會並授權總統開始簽訂合同建造新航空母艦五十萬噸，巡洋艦五十萬噸，驅逐艦及護航艦九十萬噸，輔助艦二十萬噸。此外並建造新轟炸機及戰鬥機一萬四千六百十一架。

新華社延安二十八日電：華盛頓訊，美海軍部公共聯絡局局長羅維德上校談稱，美國有巨型航空母艦十三艘正在建造中，準備「對敵作戰」。

新華社延安二十九日電：華盛頓訊，太平洋作戰會議昨於此間召開，會後羅斯福總統宣稱會中曾對目前局勢作澈底檢討。

新華社延安二十六日電：路透社華盛頓消息，美紅十字會主席台維斯今日宣佈美國人民自願捐的醫藥人員、衣服一萬件已在運蘇途中，將分發斯大林格勒及其他區域紅十字會。此外尚有五十萬件衣服及價值四百萬美元的乾糧醫藥等亦已起運。

新華社延安二十九日電：聖地牙哥訊，智利內長貝特蘭來已下令起草法案，限制軸心活動。該法案或將於十一月十五日國會開會時提付討論。

新華社延安二十九日電：路透社倫敦訊，英空軍發言人昨於「討論現階段的戰局」時稱：蘇聯已使德方遭受巨大損失，實非希特勒所能補充。英國空軍將利用德國精神渙散、實力衰退之際，繼續對其生產中心實行猛烈轟炸云。

願取消在華治外法權

——荷蘭當局對我通告——

新華社延安二十九日電：中央社重慶訊，我外交部情報司長邵毓麟今日對記者宣稱：荷蘭政府亦繼英、美之後通告我方願取消在華治外法權，另與中國商訂平等新約。荷政府並願自動修改過去在荷屬東印度對於華僑待遇的差別規定。到目前為止，願放棄在華特權正與我國或將與我國商訂新約者，已有英、美、加拿大、巴西、挪威、荷蘭等國云。

簡訊

新華社延安二十七日電：路透社古比舍夫訊，中國駐蘇大使邵力子於今日下午一時離此返國出席會議。

阿拉斯加公路通車

新華社延安二十九日電：華盛頓訊，美陸長史汀生稱，阿拉斯加公路刻已全部通車，將於十一月十五日在加拿大、阿拉斯加交界正式舉行通車禮。該路係由埃德蒙吞東北的道松河至菲爾班克斯，全長一千六百七十一英里。

太行區展開反「掃蕩」

敵分路向我二三分區進擾　我部隊已在各地與敵激戰

新華社太行二十九日電：於本月中旬在太行區周圍及內部各據點集敵萬餘：計和順、遼縣增敵二千餘，長治集敵三千，潞城千餘，襄垣、沁縣各二千餘，太谷八百餘，武鄉千餘，共次在榆社、馬坊敵人亦均有增加。至本月二十日晚，敵開始向我太行一、三分區「掃蕩」，現該兩區我部隊正在展開激烈的反掃蕩戰中。

新華社太行廿九日電：向我太行一三分區「掃蕩」之敵於二十日晚分路向我出動，三分區遼縣敵千五百餘已西進至溫城村一帶，沁縣之夏店、虒亭敵千餘分路合擊我武鄉南之韓王嶺，繼進至下良一帶。榆社一帶之敵於二十日晨進至县道莊附近，有配合潞城、下良之敵合擊我洪水、蟠龍模樣。「掃蕩」我二分區敵二千餘，由遼縣、馬坊分路向我腹地推攻，現我正與敵在來回激戰中。其餘長治、潞城、武鄉、襄垣之敵是否出動，情況不明。

慶祝臨參會

參議員　任子體

中國歷史處於的專制帝王時代，類能選賢任能，着重人民生活的苦樂情況，作為施行政治的標準。歷代封建專制的慣例政治，其中能修明政治顧及人民生活的實在稀少；其驕奢淫佚享個人之極欲，而缺誠意於民眾，弄到數親離遭亂一時，殃及百姓的，都在歷史上屢見。十九世紀中葉世界革命潮流澎湃起伏，辛亥革命建立了中華民國，推倒了封建的形式，全國擁護爭民主獨立自由的新生活，而結果卻與民眾願望相反，外而受帝國主義——特別是日本的侵略欺淩，內而受軍閥政客的剝削壓迫，所謂「民國」，就是假民主政治，我們大多數的人民大衆，皆受了更深痛苦的滋味。致使一般看不透真理的人，反以為民國不如帝制，使我們在摧翻專制階段的革命工程上，增加了無限的艱苦，這是實在痛心的一件事呀！

現在我們晉西北軍政民在五年抗戰的千辛萬苦之中，在賢明領袖的領導之下，爲了各黨派各階層更進一步的團結，爲了堅持接近勝利的抗戰，爲了掃除數千年的積弊，實現真正的民主政治，在地狹民貧物資缺乏交通梗塞的環境之下，建設了雄壯的禮堂，籌劃了豐富的設備，選舉了人民擁護的代表，聘請了有聲望威信的賢能，濟濟一堂，共商國家大事，這是中國歷史上破天荒的第一次民主運動的基礎，亦就是今後民主政治的發動。我本着愛民主的精神，慶祝晉西北臨時參議會勝利成功！並歡呼：

民主政治萬歲！

訊戰非北

新華社延安二十九日電：開羅訊，昨日此間公報稱，二十七日下午盟軍與軸心軍曾有坦克戰，雙方參加的坦克為數甚巨，盟軍予敵重創，敵方被俘者日益增加中。

新華社延安二十七日電：莫斯科訊，過去二星期內，德軍於斯大林格勒區斉步損失官長一萬三千人，坦克五百輛，飛機數百架。德軍雖集中一切可能利用的力量向工業區反復進攻，然所獲戰果實微不足道，僅某處德軍有一二百碼的進展。機械化步兵一隊衝進某工廠西南邊緣後被殲。

新華社延安二十九日電：莫斯科訊，德軍雖頑猛抵抗，蘇軍仍在斯大林格勒以北猛烈推進，兩日來擊斃納粹三千人，斯城市內德步兵在大炮坦克協助下，進攻蘇軍陣地，已遭擊退。

新華社延安二十九日電：蘇聯二十八日夜公報稱：二十八日我軍於斯大林格勒地區、杜厄普斯東北，以及納粹克地區與敵激戰。其他前線無重大變化。

斯城以南　蘇聯救軍獲重要進展

德對斯城工業區所有進攻均被擊退

新華社延安三十日電：莫斯科訊，德軍復以步兵四師坦克兩師在飛機掩護下向斯城工業區實行瘋狂進攻。據紅星報稱：「德軍所有進攻均被擊退，僅在某兩工廠之間前進五十至一百米，但其損失代價則為十兵十二連（二千四百人）」。同時鐵木辛哥所部軍在斯城以南獲得重要進展，並已到達紅十月工廠以南十英里的薩波洛斯諾伊村。另訊，納粹黨衛軍機關報「黑色軍團」對蘇聯游擊隊作如下的報導：「甚至在被認為完全的地區仍有游擊隊活動，游擊隊隱藏於地下室、溝壕與廢墟中襲擊德軍，德軍對此行動均有疲命之感」。

配合對敵政治攻勢　山東我軍積極出擊

新華社山東二十九日電：爲配合政治攻勢，我山東部隊積極出擊，屢獲勝利。（一）本月一日晚，我三分區一部配合冀南部隊襲擊蛇據張灘偽據點，除俘偽軍曾長以下三十餘名外，破壞敵之閘幟兩座，平封鎖溝六里。（二）四日夜，某分區主力一部攻擊平繞、張廟（在平西南）偽據點，並以隱藏之抵抗碉堡附近，偽警戒部隊歸曾猛烈抵抗，但在我軍猛烈攻擊與強大火力控制下，其內部已非常混亂，更加上我便衣隊從中響應，守備偽軍手慌腳亂，各自逃生，我遂將兩據點克復，除斃偽偽八十餘，俘偽軍三百五十餘名（內偽隊長二名、偽區長一名），獲長短槍三百六十支、自行車八十輛、戰馬三十四、文件四箱、其他軍品甚多。（三）七日夜，我三分區部隊攻克科孫莊偽據點一座，全部偽軍被我解決，生俘偽連長以下二百一十餘名，附近居民大爲振奮，鼓樂犒我軍慶祝勝利品。

我對共產黨的認識

參議員　王善

中共中央毛澤東先生，自抗戰以來，盡力號召全國各黨各派團結一氣，共禦外侮，五年以來，共產黨確實執行了這一任務，它其最近中共在整風問題上，提出了共產黨黨員祇有與黨外人士合作的義務，沒有排斥黨外人士的權利。這一點，共產黨員，更是全體做到，一致實行。比如前次參議會選舉議員的時候，各地參議員有讓出多的共產黨員時，共產黨員自行退出，讓非黨和友黨人士選舉。這一點合作精神，我們是不能否認的。又如在臨參會開幕時，林楓同志報告本次議員內共產黨員的姓名人數，公開地宣佈出來，恰合三三制的原則，這一點更是令人感佩的。過去一般人士對於共產黨，多少存懷疑，以為共產黨是神秘，不讓知道的，又共產黨年來所謂與黨外人士合作，有的人或許認為是口頭上的合作，實際上，不一定是如此，尤其其他黨派人士，更恐不免有這種地懷疑。就如我是一個國民黨黨員，對於共產黨抱有懷疑，也以為是為了應付目前局面，更是在一九四〇年春天，四到動員的時候，不但是懷疑，而且還要恐怖。迫後政權漸漸穩定，政治一天一天的進步，才將恐怖的情緒慢慢消失。迄到本年四五月間，各地選舉參議員，在報上看到所選出的，多數是非黨人士，共產黨員，只不過佔三分之一，這一次始把我對共產黨的懷疑消失，才知道共產黨眞是要與各黨各派合作。及至來到這裏，又見黨內人士與黨政人員，對於參議員們招待的甚微不至，開會時是萬分親切。尤其令人感激的，是講話之間，那種誠懇虛心的態度，與不分黨外人士共同抗戰，共商國事的表現，令我眞是感激零涕，這才使我對共產黨的關係認識了，我對共產黨的懷疑完全消滅了，共產黨的確是保衛中國，解放被壓迫民族底真衛士，是不惜犧牲，不懼艱苦，與敵拚命搏鬥底真英雄，尤其是與全國各黨各派推心致腹，開誠相見的合作者，黨外人士，對之應當如何底感激，如何底興奮，來與共產黨精誠團結，擁護合作，將從去那種狹隘的觀念，完全打消，拋照誠坦白，歸路相見的神情，來同共產黨攜手，共商國事，共禦外侮。我們必須做到神統俱合，如一體的團結者，過去那種猜疑，要全部除掉，與虛與委蛇的態度，完全消滅，那才能對得起共產黨的希望，那才能對得起這次臨參會的召開。我們來到這裏，體到了有感分局的領導者以及各參議員的許多講話之後，均有同樣之態。所以我以個人的地位，來向共產黨黨員披誠，同時還希望各與會人士同樣有此態度。

常識

偵察機是現代軍隊中很好的「偵察員」，能超越敵人地面警戒線的阻阻，很快的將敵人偵察清楚……七千公尺高）。它載有五百公斤重的……型的炸彈，並武裝着一至四挺的機關槍，以備必要時自衛戰鬥。它通常設有兩個座位，一在前面是駕駛員的位置，一在後面是……偵察機有每小時速達五百公里的速度……

論黨內鬥爭

劉少奇

（四）關於黨內的無原則鬥爭

同志們！我現在來說黨內鬥爭中另外一種偏向，黨內無原則的鬥爭。這種現象在中國黨內，是特別普遍與嚴重存在的。在外國黨內雖然也是一種所謂「閑談運動」，但我想沒有中國黨內這樣嚴重罷。所以我們對這種現象，必須使同志們認識清楚，並採取必要的辦法來對付，否則對黨內的團結和工作上的妨礙是太大了。什麼是黨內的無原則糾紛與無原則鬥爭呢？我認為黨內的以下幾種糾紛和鬥爭是屬於無原則的，即是離開我們黨與無產階級的革命的利益之共同立場和原則的。

第一，有些同志不是站在黨的立場上、整個黨的利益上來提出問題，來和其他同志進行鬥爭，而是站在個人利益或派別利益的立場上來提出問題，來和黨內其他同志進行鬥爭。這就是說，他們在進行黨內鬥爭中的立場是不正確的。因此他們對於問題的觀點、處理方針和辦法，也是不正確的。一切事情的處理，只要對他們個人或少數人有利，他們就贊成就主張；如果對他們個人或少數人不利，他們就反對，就不贊成。至於是否對黨對革命有利，他們是不管的，或擺在次要的服從的地位。因此，這種人主張什麼或反對什麼，都是沒有原則的，離開黨與革命的原則的。或者說，他們的原則不是黨的原則與革命的原則，只是他們個人利益的原則。如果每個人都是以自己個人利益為原則的話，那麼，各個人的利益與原則必然矛盾，必然相互鬥爭。比如在你們中就有人為了伕子的問題，馬匹的問題，吃飯穿衣及生病打針的問題，沒有提升自己職位的問題等，曾經發生一些爭論和鬥爭，就是屬於這種個人的無原則的問題。同志們不是一般提出伕子、馬匹、吃飯、穿衣、及打針應該怎樣，不是以黨的原則對黨對大家有利，要黨及學校採取，而是這樣提出問題：為什麼不給我伕子馬匹？為什麼不給我打針？為什麼不提升我的職位？為什麼不給我好的飯吃？好的衣穿？一切以「我」為中心，從「我」個人的立場出發，在黨內造成糾紛，進行鬥爭。即是只要他個人滿足了，即使支部再不合理一點，他也可以不管的。這就是一種無原則的鬥爭。又比如對同志們底浪費，也有些同志是站在黨的利益與黨內立場上來反對浪費的，因此他們提出各種違反節約原則的浪費現象來加以批評反對，並提出節約的意見要黨採取，這是很對的。但另外有些同志就不是站在黨的利益與站在黨的立場上來反對浪費，因此他們就這樣提出問題：某人浪費了多少，某某人又吃了什麼，穿了什麼，用了什麼，為什麼我就不能這樣吃，這樣穿，這樣用呢？難道我的資格不老嗎？對黨無功嗎？因此他在反對浪費的口號之下，起來鬥爭了。原因就是別人浪費了，而他自己還沒有浪費到。這也是一種無原則的鬥爭。比如在皖東，曾經規定在政府機關工作的人員增加少數的薪水，於是就有一些同志要求到政府機關去工作，目的就是想自己也要加這一點薪水。不允許他們去的時候，他們就在反對政府機關人員加薪水的口號之下起來鬥爭了。他們也並不是在原則上提出應如何來規定政府機關人員的生活，來加以商討，這也是一種無原則的鬥爭。

第二，有些同志不是為了把黨的事情弄好，甚至是為了把黨的事情弄壞，或其他目的，來在黨內起糾紛，進行鬥爭，目的是不正確的，這也是一些無原則的鬥爭。比如有些同志為了個人愛出風頭，為了個人地位及個人利益，甚至為了報復別人，以造成在黨內的糾紛，和其他同志鬥爭，以搗亂其他同志的工作和計劃，破壞黨內的秩序與團結，而不顧及當時的情況與條件等，就是屬於這種無原則鬥爭的。

第三，有些同志，不是從原則上提出問題要黨採納，或要黨放棄，而只是憑自己的感情與喜怒來提出問題與進行鬥爭，為了一時的痛快，為了發脾氣與感情而要罵人和氣憤，這也是一種無原則鬥爭。另外有些同志由於他們的經驗與理論水平低，不能從原則上提出問題來爭論，而只是在一些個別的零碎的純粹事實性質的問題上，不涉及原則的日常政務問題上，來和其他的同志作絕不妥協的爭論，但仍未涉及到一般的原則問題，因此這也是一種不應堅持的無原則的鬥爭。比如，有些同志對於某一次的戰鬥，某一次的行動，某一個鬥爭形式，某一個組織方式等發生互相對立的意見，而不涉入到一般的戰術原則與戰略計劃及一般的行政方針與一般的鬥爭形式組織形式等，各持己見的不停止的爭論下去。他們的問題提得不正確，因此常不能有正確的結論，或是無結論的爭論，因此就常成為一種無結論的清談。

第四，是不擇手段，不依照正常的組織手續來進行黨內鬥爭。在黨內無原則的拉攏或打擊同志，在同志間進行挑撥離間，陰謀詭計及陷害同志等；或者當面不說背後亂說，對黨不負責任的亂批評，亂廣播，及造謠、撒謊、誣蔑同志等。

以上這些，都是無原則鬥爭。有一些同志，在原則鬥爭中夾雜無原則鬥爭的若干成份，或者在原則鬥爭的大旗掩護下進行着無原則的鬥爭。另有些同志特別着重的注意某人與某人爭吵，某人與某人的關係不正常等，而不注意他們爭論的實質。黨內這一切的無原則鬥爭，都是不好的，對黨有害無益的。

同志們又問什麼是原則，什麼是不涉及原則的純粹實際性質的問題，什麼是日常政務問題，以及為什麼在這些問題上不應堅持己見，而應與黨內抱有別種意見的人作一切妥協？同志們！這些問題確是應該弄清楚的問題。什麼是原則呢？如果純粹從理論上來講，所謂原則就是事物發展的一般法則，特殊的事物有特殊的發展法則，相同的事物有大體上相同的發展法則。我們所謂原則問題，也就是按照事物的一般發展法則作為我們觀察問題處理問題的方法問題。如果我們觀察問題、處理問題的一般法則有錯，我們的立場、觀點、方法有錯，那我們觀察問題、處理問題就必然要發生錯誤。如果我們認識某一類問題的發展法則有錯，那末我們處理這一類問題的方法也必然要發生錯誤。所以我們對於原則問題是不能馬虎的。如果在原則上發生錯誤，那就不只是要發生個別錯誤，而會發生系統的、一貫的、一系列實際問題上的錯誤。什麼是不涉及原則的日常政務問題，純粹帶實際性質的問題呢？這大半是一些個別的問題，是一些日常工作、日常生活中的問題。比如我們說要發動與組織群眾是一個原則問題，我們大家都同意，而發動與組織群眾又須集中由群眾團體來領導，部隊也協助與參加群眾工作。原則問題我們大家都同意，我們在原則上沒有不同的意見。但我們有的同志主張將部隊的民運股及民運部暫時取消，將這些工作人員派到民眾團體中去工作，另一些同志主張群眾團體應分為四部辦事，另有同志主張分五部辦事，這些都是不涉及原則的問題。又比如我們敵後抗戰，今天的一般戰術原則是分散的游擊戰爭，如果大家對於這一點是完全沒有分歧的話，那麼有一次由於各種情況的湊合或者由於對我們特別有利的情況發生，我們某個指揮員打了一次勝利的或失敗的運動戰，那麼，這也是不涉及原則的個別的實際戰鬥，只要這個指揮員沒有在敵後打運動戰的原則的觀點，那末即是這一次二次戰鬥是錯誤的，也只是個別的錯誤，或者是由於特殊環境的發生，這個指揮員戰術並不錯，所以我們就不要在這些個別的純粹實際的問題上來堅持己見，爭論個不休。又比如，在今天我軍裝備條件下，原則上是不應該攻敵人的堅固工事與中心城市的，如果對於這一點我們沒有分歧的話，那末某一個工事，某一個城市，因為有特殊的條件，或有特殊的必要，我們又去打下來了，這也是不涉及原則的個別實際問題。但如果因為打了這一個工事，這一個城市，就說一切敵人工事與敵佔城市今天我們都可以去打，這就成為原則問題了。在內戰時期，曾有同志主張打大城市，指揮紅軍向某些大城市進攻，這就是涉及原則的實際問題。因為他們去打這些大城市是在原則上主張紅軍應該向大城市進攻。在這種涉及原則的問題上，我們即不應該在原則上妥協，而仍應在原則上主張不打大城市。一個具體的實際的問題常有幾個解決的辦法，由這裏到那裏常有幾條實際可走的道路，這些辦法，這些道路，對我們常常時情況又各有利弊，有的辦法和道路對我們是最有利的，但包含有危險性，為了慎重起見，我們又不如採取次好的辦法和道路，所以在這些具體的純粹帶實際性質的問題上，如果我們發生有不同的意見，只要不涉及到原則問題，我們就要善於妥協，善於讓步，善於接受與同意別人的意見，然後事情才能很快的辦理，問題才能爽快的決定。而不應總是堅持自己的意見，總要別人放棄意見，總是要別人來將就自己，總要別人照自己的意見辦理，這樣因而拖延問題的解決，妨害工作的進行，增加黨內糾紛與爭吵的傾向，妨害同志間的相互團結。這就是為什麼在純粹實際性質的問題上，應與黨內抱有別種意見的人作一切妥協的。由此可知，什麼是不涉及原則的日常政務問題、純粹帶實際性質的問題呢？就是那些不涉及到我們的鬥爭目標及違背此目的的鬥爭方式的問題，就是那些不關涉到我們的戰略及策略的問題。上面舉過的各種例子，就都是這樣的問題。

總之，我們處理一切問題的總原則是黨與無產階級鬥爭的利益，一切要服從這個總原則。一切違反這個總原則的主張、意見和行動都是要反對的。各種原則之中又有大原則與小原則之分，我們的態度是部份服從整體，暫時服從長遠，小原則服從大原則。在一切原則問題上的分歧是不能調和妥協的，必須徹底爭論清楚，求得一致。然而在一切不涉及原則的問題上，就不應過分着重的鬥爭與爭論，否則也要妨礙工作與妨害團結。我曾經聽見一個同志說，在黨內鬥爭中只要我的政治主張是「對的」，在組織上即使錯誤一點是不要緊的，是次要問題，因此他認為在黨內鬥爭中可以採取各種不合組織紀律的手段向反對者鬥爭。這種說法，這種觀點，固然是不對的。他把正確的政治路線與正確的組織路線對立起來看，他不知道搗亂黨內的秩序與組織就是犯了一個最嚴重的原則的錯誤，特別在今天妨害了黨內的團結和統一，就是最大的幫助了敵人，最大的妨害了黨與無產階級戰鬥的利益，就是犯了比其他原則錯誤更加嚴重的錯誤。在這裏，在許多原則問題上，我們的同志都要善於比較、善於區別各種原則問題在當時對黨的利害的輕重關係。根據小原則服從大原則、部份服從整體的法則，來決定在什麼原則問題上應暫時讓步不堅持，在什麼原則問題上則堅持不讓步。為了保持黨內的團結和統一，有時對於某些關係不大重要的原則問題，我們也是應該和黨內抱有別種意見的人暫時妥協的。這當然不是原則上的調和與中間路線，而是實際行動上的妥協及服從多數決定。

以上就是關於黨內的無原則鬥爭問題。

黨內無原則鬥爭以及機械的過火的黨內鬥爭，是從那裏產生出來的呢？它們的根源是什麼呢？這是由以下一些根源中產生出來的。

第一，是黨內同志的理論水平一般得很低，許多方面的經驗還不夠，全黨的領導與中心很久沒有實際的形成。黨的地方的領導與中心則至今還很少實際的形成。

第二，黨內小資產階級成份多，小資產階級的狹隘性、瘋狂性，農民小資產階級的報復性，經常影響到黨內鬥爭。

第三，黨內民主生活不正常，同志們的客觀互相檢討問題的作風未形成，無系統的主觀的判斷與處理問題的作風仍然嚴重存在着。

第四，投機份子混入到黨內來以及某種投機心理在黨內一部份同志中的存在。他們常常為了證明自己的「布爾塞維克化」，而故意要「左」一些，以為「左」要比右好點，為了打擊別人，以便抬高自己。

第五，托派奸細反革命份子混入到黨內來，利用黨內鬥爭來破壞黨。托派常常在黨的旗幟掩蓋之下故意打擊某些同志，在打擊之後，又要另一個托派份子出來收攬這些被打擊的同志加入托派。

以上這些就是產生黨內鬥爭中上述各種偏向的根源。

我們的黨從最初就有最嚴格的自我批評與黨內鬥爭，這是完全必要的，很好的。在黨內鬥爭中有許多是作得對的，恰當的。因此我們的黨在許多次的黨內鬥爭都有成績，都使我們黨的理論水準有些提高。不可否認的，這些批評與黨內鬥爭是推動我們黨進步的原動力；如果沒有它，是不行的。然而我們同樣的不可否認，在我們黨長期的歷史發展中，在過去的黨的鬥爭中，是存在着上述各種典型的偏向與錯誤，在黨內鬥爭中有許多是進行的不正確的。因此，就使我們黨的進步還不夠大，成績還不夠多，而且在黨內所引起的苦痛太多，獲得了不夠大和不夠多的黨的進步與成績。這就是我們過去黨內鬥爭的基本總結。假定我們過去的黨內鬥爭都是進行的很正確的，假如在黨內鬥爭中不發生或者避免了上述各種偏向與錯誤，那末可以肯定的說，我們會要獲得比今天更大的成績，黨的進步也會更大，痛苦與代價也會更小。以更少的代價和痛苦換得黨內鬥爭更大的成績和黨的更大的進步，這就是我們今天從研究中國黨的歷史教訓中所已確定的今後黨內鬥爭的基本方針。但這就是須要我們徹底糾正過去黨內鬥爭中各種偏向和錯誤，需要我們切實的適當的去進行黨內鬥爭。

（本節完全文未完）

啓者晉西北生產展覽及勞動英雄檢閱大會，訂於十二月十日在興縣召開，希各機關團體工廠及各地人士早日準備展覽品，[illegible]參加，[illegible]，向青先[illegible]

紡織工具製造廠廣告

二、本廠製造紡毛車紡棉車絡紗車木織機鐵織機七七紡紗機手搖紡紗機等紡織機具。

三、[illegible]